



Aanvliegen richting Jekaterinnenburg

## Reisverslag Rusland, 3 – 13 juli 2016

Beste mensen en lieve vrienden,

Dank voor jullie gebeden: Ik ben weer veilig terug van een reis naar Rusland. Er is veel gebeurd, veel gezegd, veel gesproken met verschillende mensen en er zijn de nodige ontwikkelingen in Rusland waarover ik graag in het kort aan jullie schrijf.

"zendelingen" als Kim uit Kenia en Manasse uit Tanzania en ik uit Nederland er niet meer bij kunnen zijn wegens de moeilijke weg die misschien begaan moet worden om een (religieus) visum te krijgen om zo te mogen spreken in een kerk of op een conferentie... Dat zal allemaal afhangen van de ontwikkelingen en de uitvoering van de nieuwe wet die afgelopen week door de president is aangenomen (daarover later wat meer).

8-10 ИЮЛЯ 2016  
**МИССИОНЕРСКАЯ КОНФЕРЕНЦИЯ**  
 "ПОБЕДИЛИ... КРОВЬЮ АГНЦА  
 И СЛОВОМ СВИДЕТЕЛЬСТВА СВОЕГО..."  
 ОТКРОВЕНИЕ 12:11

ГОСТИ КОНФЕРЕНЦИИ

ОСКАР ГРИФФИУН  
 ГОЛЛАНДИЯ

ВАЛЕРИЙ ТРЕНОГИН  
 РОССИЯ, ПЕРМЬ

КИМ ХЮНГ ГЮН  
 КЕНИЯ

ЭЙМОН НДЭЙ МАНАСЕ  
 ТАНЗАНИЯ

**РАСПИСАНИЕ КОНФЕРЕНЦИИ**

8 ИЮЛЯ - ПЯТНИЦА  
 18.30 - ОТКРЫТИЕ КОНФЕРЕНЦИИ

9 ИЮЛЯ - СУББОТА  
 10.00, 13.00, 16.00 - СЛУЖЕНИЯ

10 ИЮЛЯ - ВОСКРЕСЕНЬЕ  
 10.00 - СЛУЖЕНИЕ  
 13.00 - ЗАКРЫТИЕ КОНФЕРЕНЦИИ

ГОРОД ПЕРВОУРАЛЬСК | МАЯКОВСКОГО, 6

Hoe dan ook dit jaar was het weer een bemoedigende conferentie. Dat men de "verjaardag van de kerk" viert door juist nadruk te leggen op evangelisatie en zending geeft al aan dat dit niet een navelstarende gemeente is die druk bezig is met zichzelf. Het thema van dit jaar was Openbaringen 12:11 "zij hebben de aanklager overwonnen door het Bloed van het Lam, het woord van hun getuigenis en doordat zij hun leven niet liefhadden tot in de dood". Zowel pastor Valera Trenokin uit Perm en de buitenlandse gasten Kim (Kenia), Manasse (Tanzania) en ik hebben n.a.v. dit gedeelte spoken over het belang van het Kruis van Jezus, de Opstanding (en ons getuigen daarvan) en de toewijding van ons leven aan Jezus en Zijn boodschap van het goede nieuws van het Koninkrijk van God (Evangelie).

### Mission Conferentie

Elk jaar is begin juli in PerwoUralsk een zendingsconferentie. Deze wordt altijd gehouden rond de datum van de start van de gemeente. Volgend jaar bestaat de gemeente 25 jaar. Of dat uitgebreid gevierd gaat worden weet ik niet. Het zou kunnen zijn dat

De zes diensten van vrijdagavond tot en met zondagmiddag waren druk bezocht, ondanks de warmte (27 tot 31 graden). Naast de gemeenteleden waren er verschillende gasten uit de regio en erg bemoedigend, ook veel oudstudenten van "ons" Missionary Training Center (Asbest en Jekaterinnenburg).

Tussen de diensten door "moest" er veel gegeten worden (de Russische gastvrijheid) en had ik de gelegenheid verschillende leiders te ontmoeten en bij te praten.

Aan het slot van de conferentie werd Alexei met zijn team uitgezegd. Met 21 man gaan ze naar Abchazië (aan de Zwarte Zee ten zuiden van Sotsji) om verschillende kinderkampen te organiseren in dat land. Drie dagen met de auto!



*Op Rehabcentrum met Manasse en Kim*

### **Nishni Takil en Rehabcentrum**

Naast het doel van deze reis, de mission conferentie, kon ik ook twee keer het drugs- en alcoholrehabilitatiecentrum bezoeken om te spreken en de "banja" (Russische sauna) te bezoeken, o.a. ook met Kim en en Manasse, welke laatste voor het eerst in Rusland was. Op donderdagmiddag, 7 juli, ging ik met Alexei en Asja (die mij daar vertaalde) naar Nishni Takil. Voor Nederlandse begrippen blijft het misschien moeilijk uit te leggen dat het het waard is om ruim twee uur heen en ook weer terug in de auto te zitten voor een preek in een kerk van een uur. Maar dat was en is het waard, om zo tot bemoediging te zijn en relatie te bouwen en te onderhouden...



*In Nishni Takil met Alexei en pastor Konstantin en zijn vrouw Katja*

### **Plannen**

Naast het bezoeken van verschillende vrienden in de gemeente in PerwoUralsk en alle ontmoetingen afgelopen week, hebben Kim, Nikolay en ik ook weer plannen voor de nabije toekomst gemaakt:

- Zoals ik al in het laatste reisverslag schreef, komt Alexei met zijn vrouw en dochtertje naar Nederland van 26 september tot 4 oktober.
- Ik zal van 14 tot 25 oktober weer in PerwoUralsk zijn en o.a. ook weer één weekend Asbest bezoeken en de Bijbelschool daar.
- In november zullen Nikolay en ik zoals afgelopen jaren weer naar Kenia gaan om les te geven op de Bijbelschool in Nairobi bij Kim. Dat zal zijn van 14 tot 26 november. Uiteraard heel graag uw gebed voor deze plannen, Gods leiding en voorziening!



*Lunch op de conferentie: Nikolay met dochter Lisa en zijn vrouw Zenya*

### **Nieuwe Anti-terreur-wet**

*De rest van dit reisverslag gaat over deze nieuwe wet. Ook met name wegens enkele vragen van sommigen van jullie en de impact die dit schijnbaar zal hebben voor velen in en buiten Rusland, probeer ik u hierover te informeren naar de mate waarin dit in dit vroege stadium mogelijk is:*

Afgelopen week is door Poetin een nieuwe wet ondertekend die vanaf 20 juli van kracht zal gaan. Het oorspronkelijk doel van deze wet is om terreur vanuit extremistische hoek te voorkomen (met name Islam). In dat pakket van maatregelen is ook een belangrijk gedeelte dat "missionwerk" aan banden legt, n.l. het voorkomen en verbieden van "ronselen", zeg maar.

Wat de wet ten diepste betekent voor kerken van Protestantse, Pinkster- en Evangelische origine wordt momenteel door de juristen van

verschillende denominaties uitgezocht. Nikolay (senior-pastor van PerwoUralsk) hoopt eind van de maand meer informatie te hebben van de Evangelische Unie.

In ieder geval is het vanaf 20 juli verboden om mensen mee uit te nodigen naar een kerk voor een dienst of een activiteit. Wie dat doet, riskeert een boete. Ook de kerk waartoe iemand (door derden) uitgenodigd wordt kan beboet worden tot een miljoen roebel (ruim €14.000). Of dit daadwerkelijk tot deze bedragen gaat oplopen, is niet te zeggen, hoe dan ook de dreigende straf liegt er niet om...!



*Spreken op de conferentie met vertaalster Lana*

Alleen mensen in dienst van een lokale kerk met een speciale pas dat aantoonde dat zij een (zendings)bevoegdheid hebben, mogen nog mensen uitnodigen naar een kerk te komen. Overigens is het al ruim een jaar verboden om evangelisatie-activiteiten te houden op straat. Het is tevens al verboden om met meer dan één persoon met iemand over geloof te spreken in de openbare ruimte. Het vertellen over je eigen geloof, een-op-een, met iemand *die erom vraagt* (en boven de 18 is), dat mag wel. Maar wie klampt je op straat aan met de vraag: "Vertel mij iets over je geloof?!"

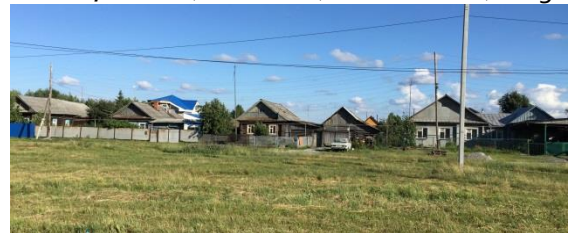
Nikolay, die zich afgelopen weken al helemaal heeft ingelezen in deze wet, begrijpt dat je nog wel gewoon over je geloof mag praten bij jezelf thuis met mensen die je uitnodigt, dat je met ze mag bidden en wanneer ze zich bekeren tot Jezus je ze mag onderwijzen uit de Bijbel. Mits je het maar bij je thuis doet, zonder ze uit te nodigen naar een kerk te gaan of dit te doen uit naam van een kerk. Dat is nog steeds de godsdienstvrijheid die ook de Russische grondwet garandeert. Hoe dan ook, juristen van de kerkelijke denominaties

buigen hun hoofd er momenteel over betreffende alle aspecten en de implicaties van deze wet.

Ook zal er duidelijkheid moeten komen wat deze wet betekent voor daadwerkelijke zendelingen of gastsprekers uit het buitenland die Rusland bezoeken. Tot nu toe is het al verboden om als buitenlander te spreken in een kerk in een dienst, of op een seminar van een kerk, wanneer je geen religieus visum hebt. Vorige week is de Russische geheime dienst (FSB) bij een gemeente in Jekaterinburg geweest en heeft navraag gedaan welke buitenlandse sprekers er afgelopen jaar geweest zijn. Ik was daar één van en via Nikolay is een copy van mijn paspoort en mijn religieuze visum naar hen opgestuurd. Het is duidelijk dat men er wel bovenop zit...

Mijn visum is tot het einde van dit jaar. De reis in oktober kan ik dus gewoon maken - zoals het er nu naar uitziet, want volgens Nikolay is het wettelijk niet mogelijk afgegeven visa in te trekken tenzij bij misbruik.

Wel is het na 20 juli, wanneer de nieuwe antiterrorwet van kracht is, niet meer toegestaan te spreken en kerken te bezoeken buiten de provincie ('oblast') waar de kerk is die je het visum heeft verleend. Dat betekent dat ik niet meer Tyumen, Kemerovo (in het oosten, Siberië) en Perm (in het westen) mag



*Op weg door dorpjes naar Nishni Takil*

bezoeken zoals ik afgelopen jaren gedaan heb. De provincie van Jekaterinburg is groot genoeg en er zijn daar veel bevriende gemeenten met wie we relatie hebben, maar het blijft een raar idee, dat de vrijheid om te reizen, zoals we gewend zijn sinds 2000 (wat begon in St.Petersburg), nu afgelopen lijkt te zijn en dat een visum voor heel Rusland niet meer mogelijk is wanneer je voor het Evangelie en de kerk komt...!

Als mijn visum eind van dit jaar afloopt en ik dan dus een nieuwe nodig heb, heeft dat wel wat meer impact. Zoals we nu begrijpen zal de gemeente in PerwoUralsk een werkverklaring voor me moeten aanvragen. Dat kost tijd en met name geld. Ik kom dan voor een zendingsreis in dienst van de kerk. Wat houdt dat in? Wat gaat dat de gemeente kosten? Moeten zij verzekeringen afsluiten voor elke gastspreker die komt en belasting afdragen? Welke gevolgen heeft dat voor ons? Moet je bijvoorbeeld veel langer van tevoren een visum regelen? Kan je voor een jaar een zogenaamde multiple entry visum krijgen, zoals ik nu heb, zodat je meerdere keren per jaar Rusland in en uit kan op hetzelfde visum, of zal dat per exacte data gaan en eenmalig zijn?



*Eindelijk: huizen worden opgeknapt in PerwoUralsk...!*

Kortom dit was tussen de diensten door op de conferentie wel een thema. Dit houdt alle (met name) evangelische gemeenten bezig aangezien zij zelf regelmatig bezoek uit het buitenland ontvangen en voor het Evangelie de grens overgaan (zoals bijv. Nikolay naar Nederland, Kenia en Korea).

Wat zal de reactie zijn van andere landen ten aanzien van Russische pastors en bijbelleraren, want vaak is er zo'n tegenreactie vanuit de politiek: jullie moeilijk doen, wij moeilijk doen!

Ook ten aanzien van de reputatie van Rusland betreffende vrijheid van meningsuiting (en het beknotten daarvan) helpt dit deel, aangaande evangelisatie en zending, in de nieuwe antiterreurwet, ook niet echt.

Eén van de Russische sprekers op de conferentie verwees naar de tijd van het communisme toen de kerk verboden was. "Deze wet maakt dat we weer des te meer bidden in huis en kerk als christenen voor het

doorbreken van Gods Koninkrijk door de verspreiding van het Evangelie. Dat God belooft (in Romeinen 8) dat Hij alle dingen doet medewerken ten goede in lijn met onze roeping als christenen en kerken, geeft ons moed en hoop waardoor we niet opgeven en doorgaan waar we de afgelopen jaren gepassioneerd mee bezig zijn: het verkondigen en uitleven van het Evangelie van Jezus Christus aan heel de schepping in binnen- en buitenland."

Daarom vraag ik ook u om uw gebed voor de Russische kerken en christenen die zich niet schamen voor Jezus en het Evangelie dat zij zich niet laten intimideren door deze nieuwe maatregelen en doorgaan met dit goede werk.

Ook graag uw gebed voor 'ons' werk in Rusland - ook voor de toekomst. Ik schrijf 'ons' omdat u partners met Anneke en mij bent in dit zendingswerk. Dank voor jullie trouwe steun in gebed en support. Sommigen van jullie zijn al betrokken bij Rusland en onze werk sinds januari 2000! We zijn u daar erg dankbaar voor en prijzen God voor uw trouw en deel daarin!

Namens Anneke en de kinderen Gods zegen en tot ziens/mails!

Oscar Griffioen

---

**NB. Voor ons werk zijn we afhankelijk van financiële support! Indien u ons steunen wilt, kunt u uw bijdrage overmaken op de rekening van de Gemeente Zout & Licht te Hilversum, ING-Bank rek.nr. IBAN: NL88INGB0687417260 o.v.v. Missions Rusland/Kenia. (Dit is voor de belasting aftrekbaar.)**

---

